



**Protokollauszug**  
**19. Sitzung vom 7. Oktober 2013**

**268/2013 10.07 Voranschlag 2014**  
**Vorlage Nr. 19/2013: Antrag des Stadtrates auf Genehmigung des**  
**Voranschlages und auf Festsetzung des Steuerfusses für das Jahr**  
**2014**

Referentin des Stadtrates

Manuela Stiefel  
Ressortvorsteherin Finanzen und Liegenschaften

Für das Jahr 2014 wird ein Aufwandüberschuss von 808'000 Franken budgetiert. Der Cash Flow (-Entnahmen Spezialfinanzierungen / + Abschreibungen Verwaltungsvermögen) beträgt rund 5.9 Mio. Franken. Demgegenüber stehen rund 17.4 Mio. Franken Nettoinvestitionen im Verwaltungsvermögen und 8.2 Mio. Franken Zugang im Finanzvermögen. Für das Jahr 2014 wird mit einem Selbstfinanzierungsgrad von rund 34 % gerechnet.

Der einfache Staatssteuerertrag kann gegenüber dem Voranschlag 2013 um rund 2.2 Mio. Franken erhöht werden und liegt für das Jahr 2014 bei 34.4 Mio. Franken. Die Entwicklung der laufenden Rechnung in den Vorjahren und in den zukünftigen Jahren erlaubt eine Steuerfussanpassung um 5 Prozent auf 114 Prozent der einfachen Staatssteuer.

**Das Gemeindeparlament beschliesst:**

1. Der Voranschlag für das Jahr 2014 wird mit den folgenden Endzahlen genehmigt:

1.1 Laufende Rechnung	Fr.
Aufwand	153'471'070.00
Ertrag	<u>152'663'070.00</u>
- ordentliche Erträge	113'447'070.00
- Steuern: 114 % von Fr. 34'400'000.00	39'216'000.00
Aufwandüberschuss zu Lasten Eigenkapital	808'000.00
1.2 Investitionsrechnung	
1.2.1 Investitionen im Verwaltungsvermögen	
Ausgaben	18'703'000.00
Einnahmen	1'303'875.00
Nettoinvestitionen	17'399'125.00

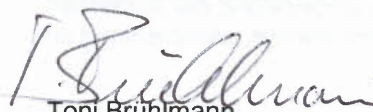
## 1.2.2 Investitionen im Finanzvermögen

Ausgaben	10'535'000.00
Einnahmen	2'334'000.00
Nettoveränderung/Zuwachs	8'201'000.00

2. Der Gemeindesteuerfuss wird für das Jahr 2014 auf 114 % der einfachen Staatssteuer festgesetzt, unter der Annahme eines mutmasslichen Steuerertrages zu 100 % von 34'400'000.00 Franken.
3. Es wird davon Vormerk genommen, dass das Eigenkapital nach Berücksichtigung des Aufwandüberschusses gemäss Disp. 1.1 voraussichtlich rund Fr. 33.6 Mio. betragen wird.
4. Dieser Beschluss wird in abschliessender Zuständigkeit des Gemeindeparlamentes gefasst.
5. Mitteilung an
  - alle Mitglieder des Stadtrates (7)
  - Abteilung Finanzen und Liegenschaften
  - Oliver Küng, Leiter Finanzen und Liegenschaften
  - Archiv

Status: öffentlich

STADTRAT SCHLIEREN



Toni Brühlmann  
Präsident



Arno Graf  
Stadtschreiber a. i.